

# Saint-Lambert Vivre

Achat local : des services  
de santé à votre portée  
p. 4

Rencontre avec nos brigadiers scolaires,  
gardiens de votre sécurité  
p. 5

Licences pour animaux :  
obligatoires, mais indispensables  
p. 11

1<sup>er</sup> octobre : une journée  
dédiée aux aînés  
p. 12

## Fêtes de Saint-Lambert Un évènement festif au cœur de notre communauté

p. 6



# Dans ce numéro...

MOT DE LA MAIRESSE

Des sujets d'intérêt

p. 3

ACTUALITÉS

Des nouvelles de votre ville

p. 4

ENTREVUE

Les brigadiers de Saint-Lambert

p. 5

DOSSIER

Les Fêtes de Saint-Lambert

p. 6

CALENDRIER

Une foule d'activités à ne pas manquer!

p. 8

VIE CITOYENNE

Bon à savoir!

p. 11

ENGLISH VERSION

Some news about your city

p. 13

## Dates importantes

### Fermeture des piscines et des pataugeoires extérieures

Dimanche **18 août**: piscine et pataugeoire Alexandra  
Dimanche **25 août**: pataugeoires de la Voie maritime et L'Espérance  
Lundi **2 septembre**: piscine de la Voie maritime

### Séances ordinaires du conseil municipal

Lundis **19 août**, **16 septembre** et **7 octobre**, à 19 h 30, au centre multifonctionnel

### Échéance pour le quatrième versement de taxes

Lundi **19 août**

### Inscriptions aux activités de loisirs pour la session d'automne

À compter du mardi **20 août** à 19 h, en ligne: activités aquatiques  
À compter du mercredi **21 août** à 19 h, en ligne: autres activités

### Vente-débarras collective

Samedi **31 août**, dimanche **1<sup>er</sup>** et lundi **2 septembre**, de 8 h à 16 h

### Fête du Travail

Le lundi **2 septembre**, tous les services municipaux seront fermés, sauf la piscine de la Voie maritime. La collecte de déchets dans le secteur 1 aura lieu comme prévu.

### Ouverture de la piscine intérieure

Mardi **3 septembre**

### Reprise du patinage libre à l'aréna

Mardi **3 septembre**

### Collectes de résidus végétaux

Jeudis **5 septembre** et **3 octobre**: secteur 1

Jeudis **12 septembre** et **10 octobre**: secteur 2

### Collectes d'encombrants

Lundi **7 octobre**: secteur 2

Lundi **14 octobre**: secteur 1

### Marché fermier du Vieux Saint-Lambert

Tous les jeudis jusqu'au **17 octobre**, de 15 h à 19 h, sur l'avenue Argyle

## Nous joindre

Si vous avez des questions ou des commentaires sur les activités et les services offerts par la Ville de Saint-Lambert, n'hésitez pas à communiquer avec nous.



**Service aux citoyens**  
600, avenue Oak



**Courriel**  
[info.citoyens@saint-lambert.ca](mailto:info.citoyens@saint-lambert.ca)



**Téléphone**  
450 672-4444

Le magazine *Vivre Saint-Lambert* est réalisé par la Ville de Saint-Lambert. Il est distribué gratuitement dans tous les foyers lambertois.

Un dépôt légal est fait à Bibliothèque et Archives nationales du Québec.

Pour des questions ou des commentaires, écrivez-nous à [communications@saint-lambert.ca](mailto:communications@saint-lambert.ca).

**Photo de couverture:**  
Robert Laflamme

**Autres photos:**  
Jacques Frenette, Robert Laflamme et MOCPhoto

**Rédaction:**  
Division des communications de la Ville de Saint-Lambert  
Agence de communication Commères

**Production graphique:** Pilon Design

**Impression:** Héon & Nadeau

**Distribution:** Postes Canada

**Révision:** Stéphanie Tétreault

**Traduction:** Leslie Macdonald



**Chères concitoyennes,  
Chers concitoyens,**

Je vous écris alors que les vacances battent leur plein : il fait beau et chaud, les Lambertois profitent de l'été, les jardins sont florissants et la bonne humeur règne! Malgré l'apparent *farniente*, il se passe tout de même beaucoup de choses dans notre ville. En voici un aperçu.

### **Subvention – parc Alexandra**

Nous avons reçu la confirmation d'une importante subvention de 2,69 M\$ du gouvernement du Québec, que nous recevrons en lien avec la réfection de la piscine, de la pataugeoire et du chalet du parc Alexandra. Nous sommes particulièrement heureux d'avoir obtenu cette subvention, sachant que plus de 1000 demandes furent adressées au gouvernement dans le cadre de ce programme et qu'à peine plus de 300 dossiers furent acceptés. Une belle affaire pour notre ville!

La conception du projet répond aux besoins de nos concitoyens, tels qu'ils ont été exprimés lors d'une consultation publique, qui fut suivie d'une présentation du concept final faisant largement consensus. Les travaux commenceront au printemps 2025, pour une réouverture de la piscine et de la pataugeoire à l'été 2026.

### **Promotion du commerce local et de notre village**

J'ai le plaisir de vous annoncer quelques initiatives récentes mises en place pour promouvoir le commerce local et la vitalité de notre village.

D'abord, le conseil municipal a attribué une enveloppe de 76 000 \$, soit l'équivalent du surplus encaissé à la suite de la dissolution de la Corporation de développement économique (CDE), à des campagnes de visibilité visant à augmenter l'achalandage dans les commerces de notre ville. Les commerçants, pour leur part, se sont créés un regroupement officiel afin de structurer leurs démarches de promotion et de marketing.

Le conseil a aussi investi dans un projet d'urbanisme tactique, une jolie placette avec du mobilier en bois et des toiles solaires, pour rendre le parc Gordon plus attrayant.

Nous sommes fiers de notre village et souhaitons que nos commerçants aient du succès auprès de notre communauté. Nous gagnons tous à les encourager!

### **Projets de la prochaine année**

Lorsque vous recevrez ce magazine, il ne restera à votre conseil municipal qu'un peu plus d'un an à son mandat. Plusieurs projets demeurent à réaliser, par exemple : la planification de la restauration de l'hôtel de ville, l'approbation de projets de développement immobilier à la suite de l'adoption de notre Plan d'urbanisme, l'installation de stations BIXI, l'aménagement de pistes cyclables, l'amélioration de l'offre de cours de natation, la réfection de certaines rues, etc. Souhaitons-nous que le conseil continue d'évoluer sereinement, avec toute la civilité et l'éthique qu'on en attend, afin de vivre une dernière année de mandat fructueuse, dans l'intérêt des Lambertois.

### **Merci à nos équipes municipales**

Je tiens à souligner le travail admirable de nos équipes municipales pendant la saison estivale et à les remercier de s'occuper assidument de notre qualité de vie pendant la belle saison. Qu'il s'agisse de l'organisation de nos camps de jour et des Jeudis de la place par la Direction de la culture et des loisirs; des arrangements floraux et de l'entretien des plates-bandes et des parcs par l'équipe de l'horticulture; des travaux de réfection de chaussée et d'entretien de nos piscines publiques par le Service des travaux publics; des grands travaux d'infrastructures souterraines que coordonnent nos ingénieurs; ou encore des activités ludiques de la bibliothèque pendant les vacances, nos employés nous démontrent concrètement leur engagement et leur professionnalisme envers le service aux citoyens.

Je les remercie d'ailleurs d'organiser les Fêtes de Saint-Lambert, du 23 au 25 août, et vous invite, chers concitoyens, à y participer en grand nombre. C'est un rendez-vous annuel à ne pas manquer, une magnifique occasion de réunir notre communauté.

Au grand plaisir de vous y croiser!

Votre mairesse,

Pascale Mongrain

# Des nouvelles de votre ville

## ACHAT LOCAL

### SERVICES DE SANTÉ

## Les Lambertois sont entre bonnes mains

Bien que ce soit souvent les restaurants, cafés et boutiques qui nous viennent en tête lorsque nous pensons à la vitalité commerciale de notre ville, les professionnels de santé de proximité font de Saint-Lambert un endroit où tous les services importants se trouvent à portée de main.

Avec près de 600 commerces et entreprises tous azimuts, notre ville compte plusieurs professionnels de la santé dignes de confiance et bien établis : pharmaciens, optométristes, dentistes, physiothérapeutes, acupuncteurs, ostéopathes, médecins, massothérapeutes et psychologues. Merci à vous tous de prendre aussi bien soin de nous!

### BIENVENUE AUX NOUVEAUX VENUS!

Profitons de l'occasion pour souhaiter la bienvenue à plusieurs nouveaux venus : le **gym Le Spot privé** pour nous mettre en forme, la **clinique Kinatex** pour soigner les grands sportifs que sont les Lambertois, la **dentiste Marie-Élaine Leduc**, la **clinique de dermatologie Humaderme**, l'**ostéopathe Daphné Brassard** et la **clinique podiatrique de Saint-Lambert**. Saluons enfin l'arrivée de l'incontournable **clinique Azur**, un guichet d'accès à la première ligne (GAP) qui a fait ses preuves.

Encourageons nos professionnels de la santé locaux et, si possible, optons pour le transport actif afin de joindre l'utile à l'agréable!

### FIN DE SEMAINE DE LA FÊTE DU TRAVAIL

## Une vente-débarras collective supplémentaire!

Face à la grande popularité de la vente-débarras collective qui a lieu chaque année au début du mois de juin, nous ajoutons une autre date au calendrier! Ainsi, une seconde vente aura lieu durant la fin de semaine de la fête du Travail.

Le samedi 31 août, le dimanche 1<sup>er</sup> septembre et le lundi 2 septembre, de 8 h à 16 h, ce sera le temps de vous débarrasser d'objets oubliés au grenier ou de partir à la recherche de trouvailles inespérées! L'achat de biens usagés est un geste écologique qui permet de prolonger leur durée de vie et de réduire le volume de déchets, tout en diminuant la consommation de ressources naturelles.

Nous vous rappelons que, pour les ventes collectives, aucun permis n'est requis. Pour tenir une vente-débarras à un autre moment de l'année, vous devez vous procurer un permis au Service de l'urbanisme, des permis et de l'inspection au coût de 25 \$ (limite de 1 par année).

### COLLECTES DES MATIÈRES RÉSIDUELLES

## Des changements majeurs en 2025

À compter du 1<sup>er</sup> janvier 2025, des changements majeurs entreront en vigueur en ce qui concerne les collectes des matières résiduelles.

Les secteurs de collectes, la fréquence et les horaires seront modifiés afin de se conformer aux nouvelles exigences du gouvernement. Restez à l'affût! Tous les détails vous seront communiqués cet automne.

### NOUVELLE EXIGENCE : UN BAC ROULANT CONFORME

Parmi les changements à venir, il sera obligatoire d'utiliser un bac roulant de 120, 240 ou 360 L noir, gris ou vert, muni d'une prise européenne, pour la collecte de déchets. Un seul bac de déchets par résidence unifamiliale sera permis. Ne soyez pas pris au dépourvu et procurez-vous un bac conforme dès maintenant.



Voici quelques brigadières  
de notre équipe

## Les brigadiers de Saint-Lambert : les gardiens de la sécurité de nos enfants

Vous les apercevez chaque jour de l'année scolaire lors de vos déplacements, que vous soyez à pied, en voiture ou à vélo. Ils vous sourient, vous saluent et, surtout, ils assurent la sécurité de tous les enfants de la ville qui marchent pour se rendre à l'école et en revenir. Sans aucun doute, les brigadiers contribuent grandement à faire de notre communauté un endroit sécuritaire pour tous : leur présence rassure les parents et éduque les plus jeunes à la prudence et à la courtoisie.

À Saint-Lambert, nous retrouvons une équipe de 12 brigadiers répartis à des endroits stratégiques sur le territoire. Nous sommes partis à la rencontre d'Andrée Audet, brigadière depuis 34 ans aux coins de la rue Horsfall et de l'avenue Victoria, ainsi que de Josée Defoy, brigadière depuis 10 ans aux coins de la rue Saint-Francis et de l'avenue Victoria.

Découvrez de quelle manière ces individus bienveillants façonnent le parcours scolaire des enfants et les encouragent à adopter des comportements responsables en matière de sécurité routière.

### Un métier à ne pas sous-estimer

Chaque jour, les brigadiers sont exposés à divers risques. « *Même si cela n'arrive que rarement, certains automobilistes ne respectent pas le Code de la route aux intersections ou sont plus ou moins respectueux envers nous. Il est donc primordial d'être alerte et d'avoir de bons réflexes en tout temps* », explique Mme Defoy.

De son côté, Mme Audet soutient : « *Je crois que la sensibilisation à la sécurité routière sera toujours d'actualité et que cette notion doit être inculquée aux jeunes dès que possible, que ce soit par les parents ou d'autres intervenants.* »

Les caprices de Dame Nature font aussi partie des défis auxquels les brigadiers doivent faire face. Toutefois, comme l'explique Mme Audet, « *les intempéries viennent avec le travail! Ça ne me dérange pas du tout. Nous avons de bons vêtements et des souliers adéquats fournis, ce qui nous permet d'être confortables.* » Peu importe le temps qu'il fait, les brigadiers sont indispensables!

### Des relations précieuses

Bien que le rôle des brigadiers vise d'abord et avant tout à assurer la protection des élèves, ce travail va bien au-delà de



cette mission. Ils ont un réel amour pour les enfants et cela transparaît dans leurs relations. En effet, il n'est pas rare que les jeunes les considèrent comme des amis à qui ils peuvent se confier au quotidien.

*« J'aime tout de mon travail! Cela fait plus de 30 ans que je pratique ce métier. J'ai donc la chance de voir les enfants grandir au fil des années et de créer des liens de complicité uniques avec eux »,* mentionne avec enthousiasme Mme Audet.

Pour Mme Defoy, le sentiment de proximité avec la communauté est aussi bien présent : « *J'adore échanger avec les personnes qui passent, que ce soit les enfants, les parents, les personnes âgées ou même des travailleurs qui se rendent à la station de train le matin. Le plus important pour moi est que les enfants se sentent en confiance et que je sois une source de bonheur dans leur journée. Ils m'appellent leur rayon de soleil! À la fin de l'année scolaire, je reçois souvent des lettres des élèves qui me remercient de mon écoute et de ma protection. Cela me touche énormément.* »

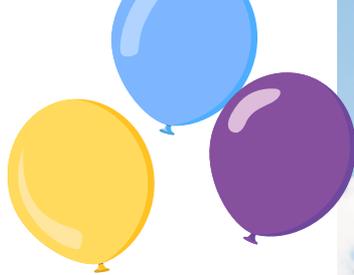
### À l'approche de la rentrée, redoublez de prudence

Bien que nous préconisons la sécurité routière en permanence, nous vous invitons à être particulièrement vigilants en cette période de début d'année scolaire, notamment aux abords des écoles.

Nous vous rappelons que, depuis 2023, la limite de vitesse en zone scolaire autour des écoles primaires est de 20 km/h, du lundi au vendredi, entre 7 h et 17 h. Par ailleurs, différents types de signalisation assurent la sûreté des déplacements sur le territoire en encourageant des comportements responsables.

Tous ensemble, nous pouvons continuer à faire de Saint-Lambert une ville où la sécurité prône et où nos enfants se sentent bien.

**Bonne rentrée!**



## Fêtes de Saint-Lambert

# Un événement festif au cœur de notre communauté

Comme le veut la tradition, le centre-ville sera l'hôte de la 48<sup>e</sup> édition des Fêtes de Saint-Lambert, du 23 au 25 août. Ce rendez-vous annuel bien ancré dans la culture lambertoise saura sans aucun doute ravir tous ses participants. Rien de mieux que trois jours de festivités pour clôturer l'été! Regard sur cet événement incontournable de l'année.

### Des fêtes à saveur locale

Mettant en valeur toute la vitalité et la richesse de notre vie communautaire, les Fêtes de Saint-Lambert représentent une occasion unique de se retrouver en famille ou entre amis et de tisser des liens entre citoyens. À travers cet événement phare, certains des plus beaux attraits de notre ville sont mis en lumière : ses commerces uniques, ses organismes dynamiques, sa vie culturelle riche et ses citoyens chaleureux.

D'ailleurs, nombreux sont les organismes communautaires, sportifs et culturels qui y prennent part et qui proposent de faire l'essai de leurs activités, de tester vos habiletés ou de

vous renseigner sur leurs services. Les Fêtes sont une belle vitrine pour ces organismes qui occupent une place importante au sein de la ville.

Les Fêtes sont également un attrait incontournable pour bien des gens de l'extérieur, qui viennent des environs pour profiter de ces festivités, de ces attraits et de la traditionnelle vente-trottoir, qui sait combler les acheteurs les plus avisés.

### Des activités diversifiées

En plus de son incontournable vente-trottoir, l'avenue Victoria deviendra le théâtre de nombreuses activités, de musique et de jeux. Tout au long de ces trois journées, vous découvrirez des amuseurs de foule, des plus clownesques aux plus impressionnants, ainsi que de nombreuses prestations musicales diversifiées.

### Un programme musical de six spectacles

Déterminée à mettre en valeur la musique de tous genres, l'équipe organisatrice a porté une attention particulière à cet aspect lors de l'élaboration du programme. Cette année, elle vous propose une série de six spectacles présentant des styles de musique variés.



#### LES FILS DU DIABLE

🕒 Vendredi 23 août, à 19 h

Festif et énergique, ce trio enflammera la scène avec un répertoire rythmé de musique traditionnelle.



#### HOMMAGE AUX COLOCS

🕒 Vendredi 23 août, à 21 h

Ces musiciens talentueux interpréteront sous forme acoustique les grands classiques de ce groupe québécois bien connu.



#### THE SOUTH SHORE SAINTS

🕒 Samedi 24 août, à 18 h

Cette chorale de Barbershop présentera des adaptations *a capella* de chansons traditionnelles populaires et contemporaines.



#### CARAVANE

🕒 Samedi 24 août, à 19 h

Ce groupe phare du rock francophone québécois mettra en valeur toute l'intensité de ce style.



#### LOVEU2

🕒 Samedi 24 août, à 21 h

LOVEU2 offrira une soirée inoubliable au son des succès de U2, depuis ses débuts jusqu'à aujourd'hui.



#### PREVILLE BIG BAND

🕒 Dimanche 25 août, à 15 h 30

Cet orchestre de la région présentera un répertoire varié de musique de style big band.



## De l'animation à profusion

Les jeunes ne seront pas en reste! Les Fêtes leur réserveront de nombreuses animations, des modules gonflables, des jeux de toutes sortes et l'irremplaçable petit train électrique pour visiter le site d'une tout autre manière. Ce sont donc des heures et des heures de plaisir qui attendront vos enfants!

## Des nouveautés à ne pas manquer

Tendant chaque année de se renouveler, l'équipe organisatrice propose des nouveautés pour cette édition. En voici quelques-unes :

### ATELIER D'ÉCHASSES

🕒 Vendredi 23 août, 14 h 30 à 16 h 30 📍 Rue Webster

Pratiquez votre équilibre et découvrez l'art des échasses en compagnie de l'artiste Sophie The Run.

### PHOTOBOOTH 360

🕒 Vendredi 23 août, 15 h à 20 h 📍 Parc Gordon

Immortalisez votre visite aux Fêtes en prenant des vidéos 360° en famille ou entre amis.

### FUNAMBULISME (SLACKLINE)

🕒 Samedi 24 août, 10 h à 17 h 📍 Parc du Village

Saurez-vous relever le défi de traverser en équilibre une sangle suspendue dans les airs, sans l'aide d'accessoire?

### JEU D'ÉNIGMES ET DE DÉDUCTION

🕒 Samedi 24 août, 10 h à 18 h 📍 Avenue Argyle

Transportez-vous en 1885 à bord du Trans Europe Rail, un train où se sont produits des événements mystérieux. Prenez la place de Sherlock Holmes pour résoudre quatre énigmes!



### BINGO AVEC BARBADA

🕒 Dimanche 25 août, 13 h à 15 h 📍 Rue Elm

Amusez-vous en compagnie de Barbada, la drag queen colorée et pailletée qui vous propose un bingo haut en couleur et en musique.

## Pour rassasier les gourmands

Les plus gourmands auront l'embarras du choix! En plus des kiosques spéciaux de grignotines, les restaurateurs locaux vous ouvrent grand leurs portes. Découvrez ou redécouvrez leur menu en salle à manger ou sur les terrasses aménagées. Ce n'est pas le choix qui manque au centre-ville! La grande majorité offre également des plats pour emporter que vous pourrez déguster tout en poursuivant votre visite du site.

## Un moteur économique important

Au-delà d'un événement festif, les Fêtes contribuent sans aucun doute au rayonnement de notre centre-ville urbain par la mise en valeur de l'achat local et de son environnement commercial unique. Les commerces de proximité de Saint-Lambert y déploient ainsi leur chapiteau pour accueillir les visiteurs de partout et pour les séduire grâce à leurs trouvaillles distinctives. C'est l'occasion idéale de saluer nos commerçants et restaurateurs qui participent à la vitalité de notre ville et qui contribuent à la rendre si unique et chaleureuse.



## Soyez de la fête!

C'est donc un rendez-vous du 23 au 25 août en plein cœur de l'avenue Victoria. Pour consulter le programme complet des activités, visitez le [saint-lambert.ca/fetes](http://saint-lambert.ca/fetes).



# Une foule d'activités à ne pas manquer!

Pour le programme complet des activités, les descriptions détaillées et les modalités d'inscription, visitez le [saint-lambert.ca/calendrier](http://saint-lambert.ca/calendrier).



MARDIS 13, 20 ET 27 AOÛT

## Zumba en plein air\*

🕒 19 h à 20 h | 📍 Parc du Village  
Nos cours de Zumba sont parfaits pour tous ceux qui cherchent à se défouler tout en ayant du plaisir, peu importe leur niveau de condition physique.



MERCREDIS 14, 21 ET 28 AOÛT

## Danse country\*

🕒 19 h à 20 h  
📍 Parc du Village

Venez pratiquer vos pas de danse en ligne au son de la musique country!

JEUDIS 15 ET 29 AOÛT  
ET 5 ET 26 SEPTEMBRE

## Jeuxdi

🕒 18 h 30 | 📍 Bibliothèque

Lors de cette activité de jeux de société libres et animés, venez tester vos stratégies contre nos experts! Découvrez de nouveaux jeux ou apportez les vôtres afin de les faire connaître aux autres passionnés!

MARDIS 20 ET 27 AOÛT

## Contes en plein air avec la Brigade B\*<sup>F</sup>

🕒 18 h 30 à 19 h  
📍 Parcs Dulwich (20 août)  
et Houde (27 août)

Les enfants de 3 à 6 ans sont invités à découvrir la magie des mots et des livres avec Martine Moreau de Ptit's cœurs contes.



DIMANCHES 1<sup>er</sup> SEPTEMBRE ET 6 OCTOBRE

## Réserve ta console de jeux

🕒 13 h à 16 h | 📍 Bibliothèque  
🔗 Inscription requise

Réservez en famille ou entre amis l'Espace Ados pour tester les consoles Nintendo Switch et PS4 de la bibliothèque ainsi qu'une sélection de jeux.

VENDREDIS 6 SEPTEMBRE ET 4 OCTOBRE

## Les matinées des retraités<sup>F</sup>

🕒 9 h 30 | 📍 Bibliothèque  
🔗 Inscription requise

Ces matinées sont réservées aux retraités et aux aînés. Accédez à la bibliothèque en dehors des heures d'ouverture et participez à une activité conçue pour vous!

SAMEDIS 7 ET 14 SEPTEMBRE

## Les matinées animées\*

🕒 9 h 30 à 12 h 30 | 📍 Parc du Village

Ces matinées s'adressent aux familles et leur proposent des animations en tous genres.

**7 septembre:** Heure du conte et bricolage

**14 septembre:** Animation sous la thématique paléontologie et dinosaures

DIMANCHE 8 SEPTEMBRE

## Ciné-famille

🕒 14 h | 📍 Bibliothèque

Installez-vous confortablement et profitez d'un moment cinéma en famille.  
À l'affiche: *Kung Fu Panda 4*



LUNDIS 9 ET 23 SEPTEMBRE ET 7 OCTOBRE

## Les p'tits lundis<sup>F</sup>

🕒 10 h à 12 h | 📍 Bibliothèque

L'arrivée d'un nouveau-né est souvent synonyme de doutes et de questionnements. Futurs ou nouveaux parents, la bibliothèque pense à vous et vous ouvre ses portes un lundi sur deux, en dehors des heures d'ouverture, pour un moment privilégié d'échange et de discussion.



\* En cas de météo incertaine, les activités sont déplacées ou annulées. Renseignez-vous avant de vous y rendre.

<sup>F</sup> Cette activité est financée par la Fondation des amis de la bibliothèque.

MERCREDIS 11, 18 ET 25 SEPTEMBRE

### Cours sur iPad pour retraités (débutant)<sup>F</sup>

🕒 10 h 15 à 12 h 15 | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Cette série de trois cours constitue une introduction pour une application efficace des gestes de base et pour un survol des applications utiles sur iPad. Un iPad est requis. Inscription pour la série.



JEUDI 12 SEPTEMBRE ET SAMEDI 5 OCTOBRE

### Séance de lecture facilitée avec un chien (3 à 12 ans)

🕒 18 h 30 à 19 h 30 (12 septembre) et 10 h 30 à 11 h 30 (5 octobre)  
 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Lors de cette séance de zoo-lecture par Margaux Willame de Pattes & Crayons, votre enfant aura la chance d'effectuer des activités ludiques liées à la lecture en compagnie d'un ami poilu.



DU 13 AU 22 SEPTEMBRE

### Exposition du Photo-Club ARÉMAC

🕒 Sur les heures d'ouverture  
 📍 Centre multifonctionnel

Le Photo-Club ARÉMAC a pour mission de promouvoir et de diffuser la photographie en noir et blanc en tant que moyen d'expression artistique, auprès des photographes amateurs et du public. Cette exposition présente les oeuvres de ses membres.



SAMEDI 14 SEPTEMBRE

### La pomme : tout un voyage!

🕒 14 h | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

De l'Asie centrale aux cidreries du Nouveau-Monde, en passant par le légendaire Johnny Appleseed ou l'art antique du greffage, découvrez, verre de cidre à la main, les secrets de la pomme en compagnie d'Éric Vincent, raconteur et cidrologue à ses heures!



DIMANCHE 15 SEPTEMBRE

### Jeuxdimanche

🕒 13 h 30 à 15 h 30 | 📍 Bibliothèque

Lors de cette activité de jeux de société libres et animés, venez tester vos stratégies contre nos experts du dimanche! Découvrez de nouveaux jeux ou apportez les vôtres afin de les faire connaître aux autres passionnés!



LUNDIS 16 ET 30 SEPTEMBRE

### Rencontres créatives pour retraités

🕒 9 h 30 | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Vous êtes amateur d'art, passionné de culture ou tout simplement curieux de découvrir de nouvelles expériences? Nos rencontres créatives pour aînés sont faites pour vous!

16 septembre: Aquarelle

30 septembre: Impression botanique sur papier



JEUDI 19 SEPTEMBRE

### Club de lecture en anglais<sup>F</sup>

🕒 19 h | 📍 Bibliothèque

Dans une ambiance propice à la discussion, les participants sont invités à partager leur amour de la lecture avec d'autres passionnés. Au menu pour la séance de septembre: *The Seven Husbands of Evelyn Hugo* de Taylor Jenkins Reid.

DIMANCHE 15 SEPTEMBRE

### Fais pousser un pommier... sur papier! (4 à 8 ans)

🕒 10 h 30 à 12 h | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Qu'est-ce qui vient en premier: la pomme, le pépin ou le pommier? Amélie et son ami Raoul le raton-liseur invitent les enfants à un atelier-causerie, à la lecture du livre *Pomme, pépin, pommier* et à des chansons. Par la suite, ils seront initiés à l'art de l'estampe.





**DIMANCHE 22 SEPTEMBRE**

**Bouquins et bambins<sup>F</sup>**

🕒 10 h 15 à 11 h | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Grâce à des animations, de folles comptines et de douces chansons, les tout-petits de 0 à 3 ans découvriront le plaisir des livres avec l'animatrice Martine Moreau de Ptits cœurs contes.

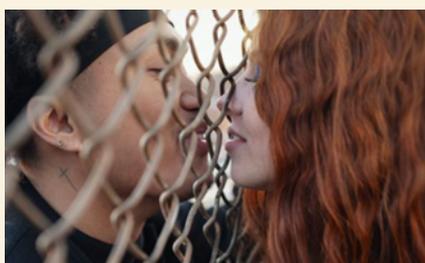


**DIMANCHE 22 SEPTEMBRE**

**Heure du conte<sup>F</sup>**

🕒 11 h à 12 h | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Les enfants de 3 à 5 ans sont invités à découvrir la magie des mots et des livres dans cette heure du conte animée par Martine Moreau de Ptits cœurs contes.



**MARDI 24 SEPTEMBRE**

**Préludes à l'opéra : Le barbier de Séville\***

🕒 19 h | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise  
 (5 \$, payables sur place)

Animée par Richard Turp, cette conférence accompagnée d'extraits sonores et visuels portera sur la production de l'Opéra de Montréal *Le barbier de Séville*.



**Les journées de la culture**

Du 27 au 29 septembre, les arts et la culture seront à l'honneur lors des 28<sup>es</sup> Journées de la culture! De nombreuses activités seront offertes pour l'occasion. Le programme complet sera bientôt disponible au [saint-lambert.ca/journees-culture](http://saint-lambert.ca/journees-culture).



**JEUDI 10 OCTOBRE**

**Conférence sur le conflit israélo-palestinien**

🕒 18 h 30 à 20 h 30 | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Cette conférence présentée par Charles Benjamin, enseignant de science politique au Cégep Saint-Jean-sur-Richelieu et conférencier, permet de comprendre le plus vieux conflit sur la planète et étudie les possibilités d'une réconciliation entre les deux peuples.

**VENDREDI 4 OCTOBRE**

**Fanny Bloom**

🕒 20 h | 📍 Centre multifonctionnel  
 ✦ Billet requis (15 \$)

Auteure-compositrice-interprète, Fanny Bloom incarne une pop québécoise bien ancrée dans l'air du temps – mélancolique autant qu'exaltée.

**SAMEDI 5 OCTOBRE**

**Atelier d'échecs pour les jeunes (7 à 10 ans)**

🕒 13 h 30 à 15 h | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Votre enfant est passionné d'échecs? Un professeur sera présent pour partager avec lui ses trucs ainsi que pour l'aider à développer son esprit logique, sa confiance en soi et sa capacité de concentration dans un cadre stimulant, ludique et structuré.

**MERCREDIS 9, 16, 23 ET 30 OCTOBRE**

**Cours sur iPad pour retraités (intermédiaire)<sup>F</sup>**

🕒 10 h 15 à 12 h 15 | 📍 Bibliothèque  
 ✦ Inscription requise

Cette série de quatre cours s'adresse aux utilisateurs d'iPad qui en font un usage régulier, qui maîtrisent la base et qui souhaitent personnaliser et s'approprier des applications. Un iPad est requis. Inscription pour la série.

**TOUS LES JEUDIS JUSQU'AU 17 OCTOBRE**

**Marché fermier du Vieux Saint-Lambert**

🕒 15 h à 19 h | 📍 Avenue Argyle

Faites le plein de produits frais et transformés issus des meilleurs producteurs agroalimentaires de la Montérégie et des environs : légumes et fruits du jour, noix et olives, viandes, vins, fleurs, pâtisseries, pains, fromages et beaucoup plus!

\* Cette activité est financée par la Librairie Le Fureteur et les fonds recueillis sont remis à la Fondation des amis de la bibliothèque de Saint-Lambert.



# Bon à savoir!

## Seconde tonte de l'herbe à poux

C'est maintenant le moment idéal pour procéder à une seconde tonte des plants d'herbe à poux.

En effet, afin d'éviter une vague d'allergie et la reproduction de la plante, il est recommandé de procéder à une seconde tonte des plants au mois d'août afin de réduire la quantité de pollen libéré dans l'air. Il est aussi possible de procéder à l'arrachage des plants avant leur floraison.

Vous pouvez également informer nos agents en environnement de toute observation d'herbe à poux sur un terrain public de la ville par courriel au [eco.brigade@saint-lambert.ca](mailto:eco.brigade@saint-lambert.ca).

Pour plus d'informations, visitez le [saint-lambert.ca/herbe-poux](http://saint-lambert.ca/herbe-poux).

## Infolettre

Soyez au fait de toutes les nouvelles concernant notre ville en vous inscrivant à notre infolettre électronique, que vous recevrez chaque semaine par courriel. Avec ce résumé de l'actualité municipale et des activités à venir, vous serez certains de ne rien manquer! C'est par ailleurs l'outil d'information que disent préférer les Lambertois, selon le récent sondage Léger. Pour vous abonner : [saint-lambert.ca/infolettre](http://saint-lambert.ca/infolettre).

## Licences pour animaux

Saviez-vous qu'il est obligatoire pour un chat ou un chien de porter une licence? Celle-ci est particulièrement utile lorsque votre compagnon de vie poilu s'aventure un peu trop loin de la maison. Grâce à sa licence, vous vous assurez que votre ami à quatre pattes vous sera retourné rapidement. Les licences pour animaux sont disponibles auprès de la SPCA Roussillon. Pour tous les détails, visitez le [spcaroussillon.com/licence-municipale](http://spcaroussillon.com/licence-municipale).

Les licences permettent également aux résidents de Saint-Lambert de se procurer gratuitement une carte d'accès pour amener leur chien se dégourdir à l'un de nos parcs canins. Les cartes d'accès sont disponibles au centre de loisirs (600, avenue Oak) sur présentation d'une licence valide.

## Prochaine session d'activités de loisirs

Pour la session d'automne, nous vous proposons tout un programme d'activités de loisirs! Que ce soit pour vous remettre en forme, découvrir un nouveau sport, vous détendre ou pratiquer une activité en équipe, vous y trouverez sûrement votre compte.

Pour tout connaître sur l'ensemble des activités offertes et pour faire vos choix, consultez le programme de loisirs disponible en ligne au [saint-lambert.ca/publications](http://saint-lambert.ca/publications). Les inscriptions en ligne débuteront le mardi 20 août, à 19 h pour les activités aquatiques et le mercredi 21 août, à 19 h pour les autres activités. Bonne session!

## Fêtes d'enfants

Vous cherchez une idée originale pour célébrer l'anniversaire de votre enfant? Saviez-vous que des forfaits de fêtes d'enfants sont offerts au centre de loisirs (600, avenue Oak)?

Les forfaits incluent un local réservé à votre groupe, tout le matériel nécessaire à l'animation ainsi qu'un animateur. Plusieurs thèmes sont disponibles : pirate (5 à 6 ans), superhéros (5 à 8 ans), princesse (5 à 10 ans), espion-agent secret (6 ans et plus), poisson dans l'eau (8 ans et plus) et sports olympiques (8 ans et plus).

Pour plus d'informations, visitez la section Fêtes d'enfants au [saint-lambert.ca/famille](http://saint-lambert.ca/famille).



1<sup>er</sup> OCTOBRE

## Une journée dédiée aux aînés

Accréditée « Municipalité amie des aînés », notre ville reconnaît l'importance des personnes âgées au sein de notre communauté. Afin de souligner leur apport inestimable, nous profiterons de la Journée nationale des aînés, qui a lieu le mardi 1<sup>er</sup> octobre, pour souligner la contribution qu'ils ont apportée et continuent d'apporter à nos familles, à nos collectivités et à la société.

### DES ACTIVITÉS GRATUITES

Pour l'occasion, la Ville leur offrira deux activités gratuites à la bibliothèque le mardi 1<sup>er</sup> octobre. À 13 h, ils pourront découvrir le yoga sur chaise, où ils apprendront des techniques douces et accessibles de yoga. À 14 h, ils pourront assister à la conférence *Prenez-vous trop de médicaments?* avec Émilie Bortolussi-Courval, infirmière clinicienne et doctorante en médecine expérimentale.

### DES GESTES SIMPLES

Au quotidien, il est facile de démontrer du respect et de la gratitude aux aînés dans notre vie et de leur témoigner notre reconnaissance. Voici quelques gestes à poser :

- dire « merci »;
- visiter, appeler ou communiquer par messagerie vidéo et prendre le temps de dire « bonjour »;
- faire des courses pour un aîné;
- aider à accomplir certaines tâches à l'extérieur;
- faire une promenade avec eux.

N'hésitez pas à profiter de cette journée spéciale pour exprimer votre reconnaissance aux personnes âgées qui vous entourent!



### NOUVEAUX RÉSIDENTS

## Bienvenue à Saint-Lambert!

La saison des déménagements est derrière nous et nous souhaitons la bienvenue à tous les nouveaux résidents de Saint-Lambert. Afin de faciliter votre arrivée, nous avons rassemblé sur une page web une foule d'informations qui vous aideront à mieux comprendre la vie municipale. Consultez-la au [saint-lambert.ca/nouveaux-residents](http://saint-lambert.ca/nouveaux-residents).

### DES OUTILS POUR VOUS INFORMER

En plus de notre site web qui vous renseigne sur l'ensemble des services municipaux, nous vous invitons à vous inscrire à notre infolettre électronique, qui est envoyée chaque semaine par courriel et qui présente les dernières nouvelles sur notre ville.

Nous vous invitons également à nous suivre au [facebook.com/VilleStLambert](https://www.facebook.com/VilleStLambert) ou au [instagram.com/villesaintlambert](https://www.instagram.com/villesaintlambert). Sans oublier notre portail citoyen bciti+, qui permet d'accéder à de nombreux services en ligne et de vous inscrire à des avis et nouvelles par notification mobile, texto et courriel. Découvrez-le au [saint-lambert.bciti.com](http://saint-lambert.bciti.com).

### DES QUESTIONS?

N'hésitez pas à communiquer avec nous au 450 672-4444 ou à [info.citoyens@saint-lambert.ca](mailto:info.citoyens@saint-lambert.ca). Nous nous ferons un plaisir de vous aider!

### BIEN TRIER, MOINS JETER!

## Trucs et astuces de bon tri

Connaissez-vous tous les outils disponibles pour vous aider à mieux trier vos matières résiduelles? En voici quelques-uns :

### VOTRE GUIDE DU TRI

Distribué par la poste à la mi-juin, ce guide résume ce qu'il y a à savoir au sujet des collectes municipales et fournit des astuces pour bien vous départir de vos matières. Pour le consulter : [saint-lambert.ca/bien-trier](http://saint-lambert.ca/bien-trier)

### LE BOTTIN DES RÉCUPÉRATEURS

Accessible sur notre site web, ce bottin présente les ressources pour vous départir de certains articles de manière écologique. Pour le consulter : [saint-lambert.ca/bottin-recuperateurs](http://saint-lambert.ca/bottin-recuperateurs)

### L'APPLICATION

#### OU LE SITE INTERNET ÇA VA OÙ?

Cette ressource de RECYC-QUÉBEC permet de rechercher différents produits afin de savoir comment en disposer. Pour l'utiliser : [cavaouwebapp.recyq-quebec.gouv.qc.ca](http://cavaouwebapp.recyq-quebec.gouv.qc.ca)

Avec tous ces outils, vous avez tout en main pour bien trier vos matières résiduelles!



# Some news about your city



Dear Fellow Citizens,

I am writing to you now while the holidays are in full swing: it's beautiful and warm out, Lambertans are enjoying the summer, gardens are blooming, and everyone's in a good mood. Despite the apparent lack of activity, lots of things are actually happening in our city. Here's a glimpse.

## Grant – Alexandra Park

We have had confirmation that we will be receiving a large grant of \$2.69M from the Québec government for the rehabilitation of the Alexandra Park swimming pool, wading pool and chalet. We are especially pleased at this news, knowing that, of the 1,000 requests submitted to the government under the grant program, just over 300 applications were accepted. Great news for our city!

The project design addresses the needs of our citizens as expressed at a public consultation. A subsequent presentation of the final design concept met with a broad consensus. Work will begin in spring 2025, with the swimming and wading pools slated to reopen in summer 2026.

## Promoting local businesses and our village

I am also pleased to announce a few recent initiatives taken to promote our local businesses and energize our village.

First, city council has allocated a \$76,000 envelope (equal to the surplus remaining after the dissolution of the Corporation for the Economic Development of Saint-Lambert) for visibility campaigns aimed at increasing the number of visitors to our local shops and businesses. For their part, business owners have created an official group of their own to structure their promotional and marketing efforts.

City council has also invested in a tactical urban development project, namely, a pretty little circular patio equipped with wooden furniture and solar screens, to make Gordon Park more appealing.

We are proud of our village and want local merchants and businesses to succeed in our community. We all benefit by encouraging them!

## Projects for next year

By the time you receive this issue of the magazine, your city council will have a little over one year left in its term. A number of projects still have to be carried out. Examples include the planning of our city hall restoration, approval of property development projects following the adoption of our urban development plan, installation of BIXI stations, development of bicycle paths, improvement of our swimming course offerings, and rehabilitation of certain streets. It is our hope that city council will continue to move forward calmly, with the civility and ethics expected of it, to ensure that this last year of our term will be productive and serve the interests of all Lambertans.

## Thanks to our municipal teams

I would like to applaud the admirable work done by our municipal teams all summer long, and to thank them for everything they do to ensure our quality of life during the good-weather days. Whether it's the Recreation Department organizing our day camps or Jeudis de la place; the horticultural team tending to floral arrangements or maintaining our flowerbeds and parks; the Public Works Department repaving our roads or maintaining our public swimming pools; our engineers coordinating major underground infrastructure renewal projects; or the Library holding fun activities during the summer holidays, all our employees demonstrate their professionalism and commitment to serving our citizens in so many concrete ways.

I also wish to thank them for organizing Saint-Lambert Days, which will run from August 23 to 25, and invite you, my fellow citizens, to turn out in large numbers. It's an annual must-attend event and a great opportunity for bringing our community together.

I look forward to crossing paths with you!

Your Mayor,

Pascale Mongrain

AUGUST 23 TO 25

# Be sure not to miss Saint-Lambert Days!

As tradition has it, Saint-Lambert Days will be back for the 48<sup>th</sup> edition from August 23 to 25. In addition to the all-important sidewalk sale, Victoria Avenue will become the stage for numerous activities, music events, and games.

## Six must-attend concerts

To treat you to a range of music styles, the organizing team brings you a series of concerts that will take you to very different worlds.



### LES FILS DU DIABLE

🕒 Friday, August 23, at 7 p.m.

Festive and energetic, this trio will deliver a fiery performance with a rhythmic repertoire of traditional music.

### HOMMAGE AUX COLOCS

🕒 Friday, August 23, at 9 p.m.

The talented musicians in this well-known Québec band will perform their great classics using acoustic instruments.

### THE SOUTH SHORE SAINTS

🕒 Saturday, August 24, at 6 p.m.

This Barbershop Chorus will present *a capella* adaptations of popular and contemporary traditional songs.

### CARAVANE

🕒 August 24, at 7 p.m.

This leading francophone band of Québécois rock will showcase the full intensity of this style.

### LOVEU2

🕒 Saturday, August 24, at 9 p.m.

LOVEU2 will offer an unforgettable evening featuring U2's big hits from its beginnings until now.

### PREVILLE BIG BAND

🕒 Sunday, August 25, at 3:30 p.m.

This local orchestra will treat you to a varied repertoire of big-band style music.

## Tons of activities

As always, there'll be plenty to entertain youngsters too. Saint-Lambert Days offers them numerous activities, inflatable modules, all sorts of games and the irreplaceable little electric train for a different view of the site. Hours of fun guaranteed for your children!

## New attractions

Every year, the organizing team tries to introduce new attractions. Here's a look at some of this year's additions:

### STILTS WORKSHOP

🕒 Friday, August 23, 2:30–4:30 p.m.  
📍 Webster Street

Practice your balance and discover the art of stilt walking accompanied by artist Sophie The Run.

### 360 PHOTOBOOTH

🕒 Friday, August 23, 3–8 p.m.  
📍 Gordon Park

Capture your special moments at Saint-Lambert Days with 360° videos of family or friends.

### SLACKLINING

🕒 Saturday, August 24, 10 a.m. to 5 p.m.  
📍 Village Square

Are you up for the challenge of balancing your way across a flat nylon or polyester cord, with no aids?

### BRAIN TEASER AND DEDUCTION GAME

🕒 Saturday, August 24, 10 a.m. to 6 p.m.  
📍 Argyle Avenue

Travel back to 1885 aboard Trans Europe Rail, a train where mysterious events took place. Pretend you're Sherlock Holmes and try to solve four brain teasers.

### BINGO WITH BARBADA

🕒 Sunday, August 25, 1–3 p.m.  
📍 Elm Street

Have some fun with Barbada, the flamboyant sequined drag queen who'll treat you to a colourful, musical game of bingo.



## See you at the festivities

We look forward to seeing you on Victoria Avenue from August 23 to 25. Visit [saint-lambert.ca/en/fetes](http://saint-lambert.ca/en/fetes) to consult the complete activity program.



**PET LICENCES**

**Mandatory, but above all, useful**

Did you know that it is mandatory for every cat and dog to wear a licence? These licences are especially useful if your pet wanders off. They are available from the SPCA Roussillon. For all the details, visit [spcaroussillon.com/en/municipal-licensing](http://spcaroussillon.com/en/municipal-licensing).

Having a licence for your dog also means you can obtain a free access card to one of our dog runs, where you can take your furry friend to let off steam. Access cards are available at the recreation centre (600 Oak Avenue) upon presentation of a valid licence.



**OCTOBER 1**

**A day dedicated to seniors**

As an accredited “Age-Friendly Municipality,” our city recognizes the importance of older adults within our community. We will be taking advantage of National Seniors Day, which will be held on Tuesday, October 1, to underscore the invaluable contributions they have made and continue to make to our families, our communities and society in general.

**FREE ACTIVITIES**

The City will mark the occasion by offering them two free activities at the library on Tuesday, October 1. At 1 p.m., they will have a chance to discover chair yoga, where they will learn gentle, accessible yoga techniques. At 2 p.m., they can attend the lecture titled *Prenez-vous trop de médicaments?* (in French only), given by Émilie Bortolussi-Courval, a clinical nurse and doctoral student in experimental medicine.

Be sure to express your recognition and thanks to the older adults in your circle on this special day.

**NEW!**

**An additional community-wide garage sale**

Given the great popularity of the community-wide garage sale held each year in early June, we are adding another one to the calendar. A second community-wide garage sale will therefore be held on the Labour Day weekend.

On Saturday, August 31, Sunday, September 1, and Monday, September 2, from 8 a.m. to 4 p.m., it'll be the perfect time to get rid of forgotten articles in your attic or to scout around for unexpected treasures yourself. Buying reused items is an environmentally friendly gesture that helps prolong their life span and reduce the volume of waste, while also using up fewer natural resources.

No permit is required for community-wide garage sales. To hold a sale at any other time of year, you must obtain a permit from the Urban Planning, Permits and Inspection Department at a cost of \$25 (limit of one per year).



**JANUARY 1, 2025**

**A date to remember!**

Major changes will come into effect regarding waste collections as of January 1, 2025.

The waste collection sectors, frequency and schedules will be changed in order to comply with the government’s new requirements. Stay tuned! All the details will be communicated to you this fall.

**GARBAGE COLLECTIONS**

Among the upcoming changes will be the obligation to use a wheeled black, grey or green bin of 120-, 240- or 360-L capacity, equipped with a European grip, for garbage collections. Only ONE waste bin per single-family residence will be allowed. Don't be caught off-guard. Be sure to buy the necessary bins now!

Brown and blue bins remain unchanged for organic waste and recycling.



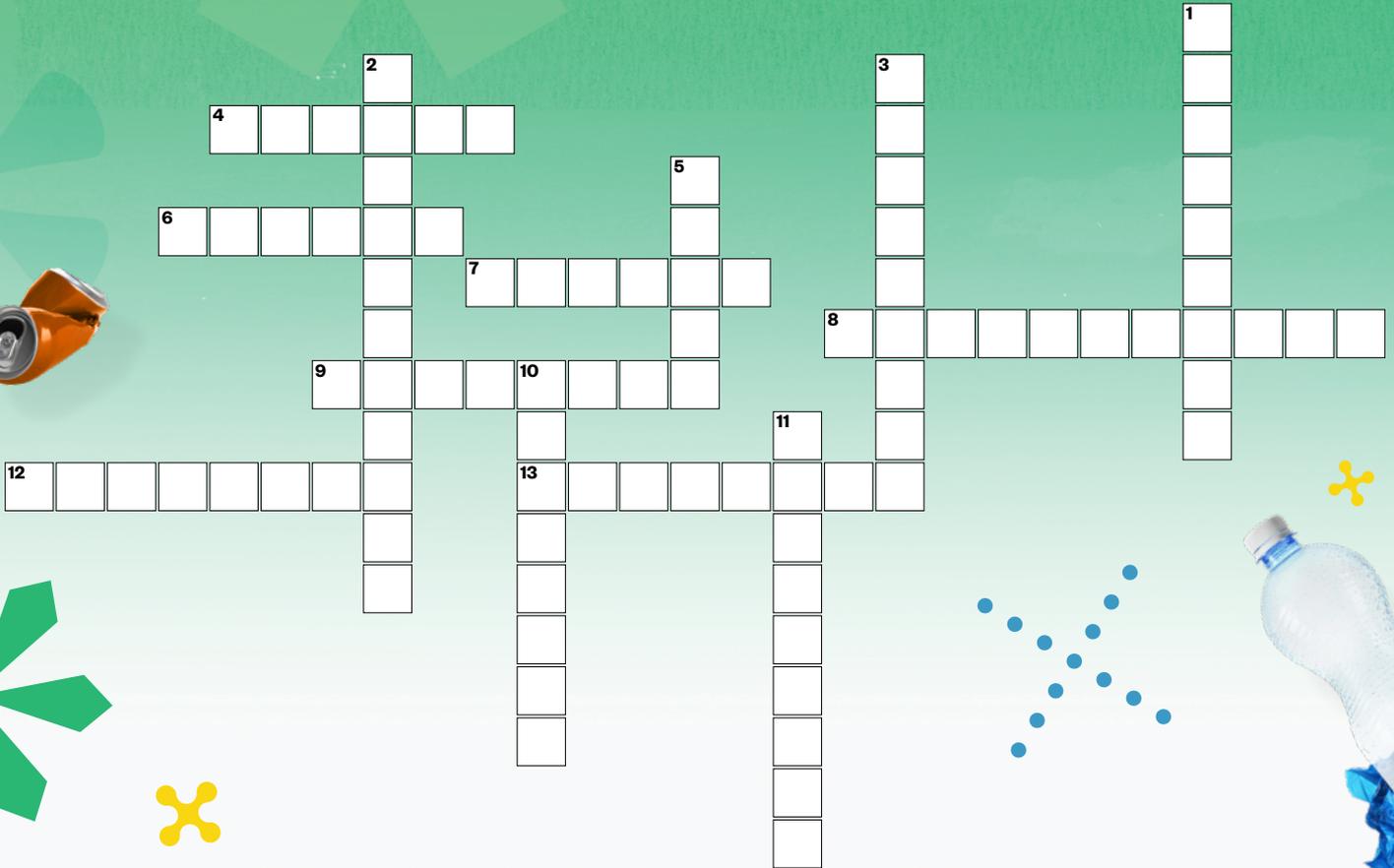
# Bien trier, moins jeter!

RÉDUIRE•RÉUTILISER•RECYCLER•COMPOSTER

## Testez vos connaissances!

La gestion des matières résiduelles n'a aucun secret pour vous? Vous êtes un as du tri? Nous vous avons préparé un jeu de mots entrecroisés afin de tester vos connaissances! Saurez-vous le compléter?

**Psst!** Référez-vous au guide du tri que vous avez reçu par la poste ou disponible au [saint-lambert.ca/bien-trier](http://saint-lambert.ca/bien-trier). La plupart des réponses s'y trouvent!



### Horizontal

- 4** Lorsque je suis souillé par des aliments, on doit me mettre dans le bac brun, plutôt qu'au recyclage.
- 6** On m'utilise pour faire du café et je peux être déposé dans le bac brun.
- 7** Je suis un fruit de mer à carapace dure. Je ne peux donc pas être mis dans le bac brun.
- 8** Organisé quatre fois par année, ce type de collecte à domicile permet de se débarrasser de gros articles.
- 9** Ce mode de récupération consiste à rapporter ses contenants spécifiquement identifiés chez un détaillant moyennant une somme d'argent.
- 12** Tout comme les feuilles mortes, on ne doit pas nous déposer dans le bac brun.
- 13** On doit y placer les emballages métallisés de type barres tendres, sacs de croustilles ou de biscuits.

### Vertical

- 1** Généralement, les sacs et les pellicules plastiques que l'on peut facilement étirer avec les pouces peuvent être mis au...
- 2** Je sers souvent à protéger des articles fragiles. Je suis considéré comme du plastique, mais je ne peux être recyclé.
- 3** Je suis l'endroit où les résidus domestiques dangereux (huiles, médicaments, peinture, batteries, etc.) doivent être apportés.
- 5** Située dans le stationnement du parc Saint-Denis, cette installation permet une meilleure récupération des bouteilles, pots et bocaux constitués de...
- 10** On oublie souvent que le recyclage est réservé uniquement aux contenants, aux emballages et aux...
- 11** Utile lors de la cuisson des aliments, ce type de papier peut être recyclé, même lorsque souillé.

**Réponses :** 1. Recyclage, 2. Styromousse, 3. Écocentre, 4. Carton, 5. Verre, 6. Filtre, 7. Homard ou huître, 8. Encombrants, 9. Consigne, 10. Imprimés, 11. Aluminium, 12. Branches, 13. Poubelle